

# Verein Partnerschaft Banská Štiavnica

Medienmitteilung

Hünenberg, 25. November 2012

## Štiavnicher Kinder beschenken Hünenberger – Hünenberger beschenken Štiavnicher Kinder

**Am Hünenberger Weihnachtsmarkt ist auch die Partnerstadt Banská Štiavnica präsent. Štiavnicher Kinder schicken mit Zeichnungen und kleinen Bastelarbeiten Grüsse „an alle unsere Freunde in der Schweiz“. Die Werke der kleinen Künstlerinnen und Künstler werden gratis abgegeben. Der Verein Partnerschaft Banská Štiavnica sammelt Spenden für eine vorweihnachtliche Kinderbescherung in der Partnerstadt.**

Die Kinder haben ihre Werke an einem „kreativen Nachmittag“ extra für die Hünenberger hergestellt. Der Workshop richtete sich an Kinder aus sozial benachteiligten Familien, namentlich auch an Roma-Kinder aus dem ghettoähnlichen Aussenquartier Šobov. Die Aktion, an der sich über 30 Kinder beteiligten, fand an der Katholischen Schule Franz von Assisi in Banská Štiavnica statt. Viele Kinder aus Šobov besuchen diese Schule.

In Šobov selbst hat es in den letzten Jahren unter dem Namen „Šukar dživipen“ („Schönes Leben“ in der Sprache der Roma) eine viel versprechende, von Roma getragene Bürgerinitiative gegeben, welche die Verhältnisse in der Siedlung verbessern wollte. Unter anderem wurde ein bescheidenes Gemeinschaftszentrum eingerichtet, wo namentlich auch Kinder betreut werden konnten. Aus unterschiedlichen Gründen, unter anderem auch wegen bürokratischen Hindernissen, musste der Betrieb wieder eingestellt werden.

Mit den Spendengeldern, die in Hünenberg gesammelt werden, soll am 15. Dezember in Banská Štiavnica eine Bescherung für die Štiavnicher Kinder durchgeführt werden, die in teilweise sehr ärmlichen Verhältnissen leben. Diese Aktion, bei der auch freiwillige Helferinnen und Helfer im Einsatz sind, geht im Rahmen einer geselligen Veranstaltung über die Bühne, wiederum an der Franz-von-Assisi-Schule. Die Veranstalter hoffen auf die Teilnahme auch einer Hünenberger Delegation an diesem Anlass.

Am Stand des Hünenberger Partnerschaftsvereins werden auch zwei Štiavnicher Mitinitianten der Aktion – gekleidet in die traditionelle slowakische Hirtentracht - anwesend sein und allfällige Fragen beantworten. Mit dabei ist Pavol Balžanka, früherer Bürgermeister der Stadt Banská Štiavnica, der Hünenberg bereits während seiner Amtszeit besucht hat. Die beiden Besucher machen die Reise auf eigene Kosten. Jeder gespendete Rappen kommt also direkt den Kindern in der Partnerstadt zugute.

Die vorweihnachtliche Aktion hat einen mehrfachen positiven Effekt: Sie bedeutet einen Lichtstrahl für Angehörige der ärmsten Schichten in Banská Štiavnica und öffnet in Hünenberg ein zusätzliches Fenster zur Partnerstadt. Zum ersten Mal kommt es zu einer Zusammenarbeit zwischen „Hünenberg“ und Mitgliedern einer Bürgerinitiative in Banská Štiavnica. Die Initianten in Banská Štiavnica erhoffen sich ein Weiterwirken über Weihnachten hinaus, sei dies durch eine fortgesetzte Zusammenarbeit zwischen Engagierten in Hünenberg und Banská Štiavnica oder durch einen möglichen neuen Schub für ein Gemeinschaftszentrum für Kinder gleich welcher Herkunft und unabhängig vom sozialen Status.

Am Marktstand besteht im Übrigen auch die Möglichkeit, ein Souvenir aus Banská Štiavnica zu erwerben, sei dies einen mit einem Štiavnicher Motiv versehenen Lebkuchen, ein Fotobuch, eine kunsthandwerkliche Textilarbeit oder Silberschmuck, gefertigt in der „Silbernen Stadt“ Banská Štiavnica.

Der Hünenberger Weihnachtsmarkt findet traditionellerweise am Freitagabend vor dem 1. Adventssonntag statt, heuer also am 30. November, 15.30 – 20.30 Uhr.

Verein Partnerschaft Banská Štiavnica

Richard Aeschlimann, Präsident, Dorfstrasse 7, 6331 Hünenberg

Tel. 041 780 97 20 / [aeschlimann.family@datazug.ch](mailto:aeschlimann.family@datazug.ch)

Vereinskonto: Raiffeisenbank Hünenberg, Konto-Nr. CH 80 8145 6000 0066 6246 5